

د مراقبت صحتی شیم قد شیم کمک مونه

چی کسی می تینه قد یک هدایتگر به تماس شونه؟

اگه از یک جامعه چندفرهنگی استید - مانند یک پناهنده، پناهجو، یا سایر مهاجرا - و به یکی از مشکلات زیر دچار استید، می تیند قد یک هدایتگر به تماس شونید:

- دسترسی به مراقبت صحتی بخاطر موانع زبانی و فرهنگی بلده شیم سخت است
- مشکلات پیچیده و دوامدار صحتی دیرید
- زبان انگلیسی ره خوب بلد نیستید
- د استرالیا تازه امیدید
- د یک منطقه دهاتی زندگی مونید

هدایتگرای سیستم صحتی چیز استه؟

یک هدایتگر کسی استه که قد ارزشمو د دسترسی به خدمات صحتی که نیاز دیرید کمک مونه. اونا شیموره د از بین بردون موانع د دسترسی به خدمات صحتی کمک مونه، کار ره بلده شیم آسو مونه تا مراقبت صحتی مورد نیاز خوره به یک طریقه ای بیگیرید که از نظر فرهنگی شیم مناسب باشه.

هدایتگرا معمولاً از پیشینه های مهاجرتی یا پناهنده استن، و بعضی به زبونی دیگه صحبت مونن. ای خدمت مفت استه و توسط Murray PHN تمویل مالی موشه.

طریقه کار شی چی رقم استه؟

وصل کیدو قد خدمات: می تیند خود شیم درخواست کمک کنید، یا ارائه کننده مراقبت صحتی، داکتر، یک سازمان محلی یا یک کسی ره که می شناسید شیموره معرفی می تینه.

قد یک هدایتگر ملاقات کید: یک هدایتگر می تینه د یک مکانی که بلده شیم راحت باشه شیموره بینه. اونا از شیمو بعضی سوالا ره پرسان مونه تا نیازمندی صحتی شیم ره بوفامه.

کمک بیگیرید: ای هدایتگر شیموره کمک مونه تا خدمات صحتی ره پیدا کنید، کمک مونه فرمه ها ره تکمیل کنید، وعده ملاقات صحتی بلده شیم میگره و شیموره مالومات صحتی میدیه.

توجه: هدایتگرا داکتر نیستن. اونا مشوره طبی یا تداوی ارائه نه مونن. اونا شیموره کمک مونن خدمات درست وکمک ره پیدا کنید ولی تکلیفی های صحتی ره تداوی نه مونن.

یک هدایتگر چی کمکی ره ارائه می تینه؟

یک هدایتگر می تینه:

- شیموره به خدمات صحتی که نیازمندی های شیم ره برآورده کنه وصل مونه
- بلده شیم وعده ملاقات میگره و د رفتون شی کمک مونه
- د خانه پری کیدون فرمه ها کمک مونه
- مالومات ترجمه شده صحتی ره فراهم مونه
- قد دیگه خدمات شیموره وصل مونه
- د نیازمندی های روزانه که بله صحت و دسترسی به مراقبت شیم تاثیر مونه کمک مونه



هدایتگر سیستم صحتی د منطقه شیم خدمات ارائه مونه



خدمات صحتی اجتماعی بندیکو
171 Hargreaves Street, Bendigo VIC
تلیفون: 0354061200
ایمیل: bchs@bchs.com.au

بندیکو



Primary Care Connect
399 Wyndham Street, Shepparton VIC
تلیفون: 0358233200
ایمیل: intake@primarycareconnect.com.au

شپرتون



خدمات صحتی اجتماعی ساحه روبنواله
128 Latje Road, Robinvale VIC
تلیفون: 0350518160
ایمیل: primarycare@rdhs.com.au

Robinvale



بلده جزئیات زیادتر از نشانی زیر بازدید کید: [/murrayphn.org.au/community/multicultural-health](http://murrayphn.org.au/community/multicultural-health)

مالومات مهم

- ملاقات قد یک هدایتگر به میل خود شیم استه.
- ملاقات قد یک هدایتگر کدم مصرف ندره.

اگه کدم سوال دیرید به Murray PHN د نشانی زیر ایمیل ری کید: multicultural@murrayphn.org.au

آیا به یک ترجمان نیاز دیرید؟

اگه به یک ترجمان نیاز دیرید، لطفاً به ارائه کننده خدمات خو بوگید.
د شماره **131450** (خدمات ترجمه کتبی و شفاهی) زنگ بزید و یک ترجمان طلب کید.

